





"INTEGRATION OF PRAGMALINGUISTICS, FUNCTIONAL TRANSLATION STUDIES AND LANGUAGE TEACHING PROCESSES"

Computers with the ability to learn without being explicitly programed

International Scientific Conference

February 22-23, 2023

adapting itself to new



Section 2: Literary criticism and society.

Section 3: Problems of comparative typology and translation studies, modern problems of philology.

Section 4: Integration of communicative technologies in language learning.





THE REPUBLIC OF UZBEKISTAN THE MINISTRY OF HIGHER EDUCATION, SCIENCE AND INNOVATIONS BUKHARA STATE UNIVERSITY

English Linguistics Department

PROCEEDINGS of materials for international scientific-theoretical conference on the topic

PRAGMA LINGUISTICS, FUNCTIONAL TRANSLATION AND INTEGRATION OF LANGUAGE TEACHING PROCESSES

February 23-24, 2023

Bukhara 2023

Preceedings of the conference on the topic **Pragmalinguistics, Functional Translations and Integration of Language Teaching Processes,** compiled and prepared for publication by M.U.Saidova, N.J.Bobojonova, Kh.Kh.Kadirova; Bukhara; 2023, 368 pages

The precedings consists of articles and thesis of Uzbek scientists, senior teachers, scientific and independent researchers dedicated to the issues as production of scientific and literary works in foreign languages, electronic course books, journals and magazines designed with specialized pictures, the role of studying the Common European Framework of Referance levels (CEFR), psychological aspects of teaching a foreign language to young learners, the importance and problems of language features in learning a foreign language, language and intercultural communication methods, issues of linguistics and literary studies, the role of best practices of stylistic scientists, etc. The proceedings can be used by researchers, senior teachers, independent researchers, graduate students and students interested in language learning problems.

Editorial board:

Professor O.K.Khamidov, Professor T.H.Rasulov,
Professor M.K.Bakaeva, Professor D.S.Uraeva, Associate Professor
N.B.Ataboev, Associate Professor Z.I.Rasulov (responsible editor),
M.U.Saidova (responsible secretary)

Prepared for publication:

M.U.Saidova, N.J.Bobojonova, Kh.Kh.Kadirova;

Reviewers:

Candidate of Philological Sciences, Professor M.H.Alimova Candidate of Philological Sciences, Associate Professor N.B.Bakaev Candidate of Philological Sciences, Associate Professor Z.B.Toshev

The precedings were discussed and recommended for publication in the Scientific-methodical Council of Bukhara State University № 04, date 03.04.2023

- 14. Назаров, Е.Д. Этика: словарь афоризмов и изречений / сост. В.Н. Мелешко. М.: Аспектпресс, 1995.
- 15. Оболенский В.Б. Афоризм как язык философии. Орел, 2016.
- 16. Солопова М.А. Vita brevis: к толкованию первого афоризма Гиппократа // Философский журнал. 2012. № 1 (8). С. 5—25.
- 17.Kodirova Kholida Khayriddin kizi. (2022). The Analysis of Illocutionary Acts in Adventures of Tom Sawyer by Mark Twain. Miasto Przyszłości, 28, 324–328. http://miastoprzyszlosci.com.pl/index.php/mp/article/view/648
 - 18. KODIROVA, H. (2021). SPEECH ACT ANALYSIS OF TELEGRAM MESSAGES ON CORONAVIRUS: SOCIAL MEDIA AND FAKE NEWS IN UZBEKISTAN.

https://repo.journalnx.com/index.php/nx/article/download/3861/3703/7475

19. Nargiza Bobojonova Jumaniyozovna. (2022). Categorization in Modern Linguistics. Miasto Przyszłości, 28, 351–356. Retrieved from http://miastoprzyszlosci.com.pl/index.php/mp/article/view/653

ENVIRONMENTAL EUPHEMISMS IN THE ENGLISH LANGUAGE

Ruziyeva Nafisa Zarifovna Teacher of English Linguistics Department (BSU)

Annotation: When talking about climate change, words matter. They have an effect on behavior as well as thinking. We argue that euphemisms, a type of language that is frequently used in climate change communication, can harm the goals of increasing climate change awareness and changing behaviors to reduce emissions.

Key words: eco euphemisms, climate policy; words, flora and fauna issues, environmental problems.

The issue of society's relationship with nature has become critical in recent years. This is because of the rapid development of science and technology. This, in turn, has negative effects like a decline in the quality of the human environment, a loss of natural resources, the extinction of some animal and plant species, and so on. As a result, environmental issues are one of the most important topics covered in the media. However, not all representatives of the media are prepared to accurately and realistically describe any situation. As a result, they attempt to soften and cover up the unpleasant truth by euphemizing unpleasant and tactless expressions.

In order to better understand euphemistic vocabulary, we decided to group words and expressions that are frequently used together. The classification of euphemistic vocabulary revealed a number of thematic groups, each of which contains a number of subtopics:

• Flora and fauna issues (such as the destruction of biological species, hunting, the activities of livestock businesses, and deforestation);

- Environmental problems, including pollution of the atmosphere, lithosphere, and hydrosphere;
- Production in the industrial sector (including the nuclear, chemical, and oil industries and their waste).

In this article we want to focus on the first type of the thematic group. *Euphemisms are used to describe the world of animals and plants*. Man's direct influence on flora and fauna is represented by the gradual extinction of species that provide food or other material benefits. However, the overuse of mineral fertilizers in agriculture, ocean pollution, and other anthropogenic factors have also had a negative impact on the animal and plant world in recent years.

It is necessary to point out that this thematic group contains the majority of all euphemistic substitution examples found. The fact that this group contains a significant number of euphemisms serves as an indication that the media regularly pay attention to the various problems caused by the increasing anthropogenic load on the biosphere. There are many different ways to create English euphemisms for the topic "problems of flora and fauna." Since the internal form of the word is rarely apparent to those borrowing it, and the meaning is rarely motivated, foreign-language borrowings are frequently used in place of this direct name because there are no negative associative links.

This method of creating euphemisms is used to substitute more beautiful, elegant, and elegant designations for real-world events that elicit negative emotions.

For instance, the French word "abattoir" is the same as the English word "slaughterhouse" and means "butchery".

It is necessary to look at the context in order to determine the purpose of this euphemistic substitution:

A spokesman for the **abattoir** said vehicles belonging to neighbouring businesses had "blocked access, preventing the removal of animal waste in a timely and efficient manner" (Investigation over 'Birmingham abattoir stench').

Since the English word "slaughterhouse" will undoubtedly evoke negative emotions in readers, the euphemism "abattoir" serves an aesthetic purpose in this instance. As a result, a more beautiful foreign word can conceal a negative connotation. However, the following usage of this euphemism demonstrates a different purpose:

At his farm in Todmorden, West Yorkshire - separately from his **abattoir** business - Mr Boddy keeps dozens of beasts not usually found in the North of England (Welsh factory at centre of 'horse kebabs' scandal was accused of selling illegal meat 10 years ago).

The euphemistic substitution serves as a veil in this instance, concealing the unpleasant essence of the term "slaughterhouse" for the recipient.

The expansion of the semantic structure or abstraction is the next form of euphemism. This includes nouns that have a broad meaning and are used to describe very specific things and actions.

It is important to note that the verb "to kill" is actively euphemized across all human endeavors, and there are numerous examples of this euphemistic replacement in environmental discourse, such as: to take, eliminate, complete, and get away with. However, participants in communication can comprehend the negative connotation of these common words if used appropriately:

One 20-pound adult coyote responded to the call and was safely taken from the park by lethal means (Unusually Aggressive Coyote Removed From Nehalem Bay State Park).

I once **knocked down** *a fine mule deer with the same kind of shot* (The Experts' Guide to Shooting Handguns and Rifles).

The preceding examples of the euphemistic replacement of the verb to kill serve the purpose of veiling—that is, they soften the interlocutor's rude and unpleasant vocabulary for social reasons.

REFERENCE:

- 1. Таджибаева А.А. Социокультурные и когнитивные аспекты лингвистического исследования эвфемизмов в английском языке: автореф. дисс. ... канд. филол. наук. Ташкент, 2006. 25 с.
- 2. Allan K., Burridge K. Euphemism and Dysphemism. Language used as shield and Weapon. N.Y.: Oxford University Press, 1991. 263 p.
- 3. 38. Fill A., Muhlhausler P. Language and Ecological Crisis. Extracts from a dictionary of industrial agriculture // The Ecolinguistics Reader: Language, Ecology and Environment. New York, 2001. P. 232-240.
- 4. Haydarov Anvar Askarovich. (2021). EXPRESSION OF CONNOTATIVE MEANING IN GRAPHIC MEANS. International Engineering Journal For Research & Development, 6(TITFL), 91–94. https://doi.org/10.17605/OSF.IO/3Q7SB
- 5. Rasulov, Z. (2022). Information Forming Tools (factors) in the Structure of Discourse. *центр научных публикаций (buxdu.uz)*, *15*(15). Извлечено от http://journal.buxdu.uz/index.php/journals_buxdu/article/view/6981
- 6. Nafisa Zarifovna, R. . (2022). EVFEMIZMLARNI O'RGANISHNING NAZARIY ASOSLARI. Scientific Impulse, 1(3), 750–753. Retrieved from http://nauchniyimpuls.ru/index.php/ni/article/view/1144
- 7. Zarifovna, R. N. (2022). Types of euphemisms used in everyday life. Integration Conference on Integration of Pragmalinguistics, Functional Translation Studies and Language Teaching Processes, 86–89. Retrieved from http://conferenceseries.info/index.php/online/article/view/52
- 8. Saidova Mukhayyo Umedilloevna, & Rasulova Nigina Alisherovna. (2022). LEXICOGRAPHIC ANALYSIS OF THE ROUTLEDGE DICTIONARY OF LITERARY TERMS BY PETER CHILDS AND ROGER FOWLER. Galaxy International Interdisciplinary Research Journal, 10(4), 672–675. Retrieved from https://giirj.com/index.php/giirj/article/view/2308

- 9. Yunusova, A. (2023). Thinking, reading and writing critically. ЦЕНТР НАУЧНЫХ ПУБЛИКАЦИЙ (buxdu.Uz), 27(27). <a href="http://journal.buxdu.uz/index.php/journals_buxdu/article/view/8733.http://journal.buxdu.uz/index.php/journals_buxdu/article/view/8733.http://journal.buxdu.uz/index.php/journals_buxdu/article/view/8733.
- 10. Sulaymonovna, Q. N. (2022). FRAZEOLOGIK BIRLIKLARNING LEKSIK-SEMANTIK XUSUSIYATLARI. Finland International Scientific Journal of Education, Social Science & Humanities, 10(12), 354-361. http://farspublishers.org/index.php/ijessh/article/view/137.
- 11. Nazarova Navbahor Ahrorovna, & Akhmedova Marjona. (2022). Effective Language Learning. Eurasian Research Bulletin, 4, 104–107. Retrieved from https://geniusjournals.org/index.php/erb/article/view/435
- 12. Abdullayeva Gulnora Gaybulloyevna. (2022). MEMORY AS AN IMPORTANT FACTOR IN LEARNING VOCABULARY. JournalNX A Multidisciplinary Peer Reviewed Journal, 8(1), 81–86.
- 13. Akramov, I. (2021). ОСОБЫЕ ЗНАКИ, СВОЙСТВА И ХАРАКТЕРИСТИКИ АФОРИЗМОВ. ЦЕНТР НАУЧНЫХ ПУБЛИКАЦИЙ (buxdu.Uz), 5(5). извлечено от http://journal.buxdu.uz/index.php/journals_buxdu/article/view/2386
- 14. Kodirova Kholida Khayriddin kizi. (2022). The Analysis of Illocutionary Acts in Adventures of Tom Sawyer by Mark Twain. Miasto Przyszłości, 28, 324–328. http://miastoprzyszlosci.com.pl/index.php/mp/article/view/648
- 15. Nargiza Bobojonova Jumaniyozovna. (2022). Categorization in Modern Linguistics. Miasto Przyszłości, 28, 351–356. http://miastoprzyszlosci.com.pl/index.php/mp/article/view/653

ANTROPONIMLARNING LINGVOKULTUROLOGIK TAHLILI

Nazarova Navbahor Ahrorovna, Ingliz tilshunosligi kafedrasi o'qituvchisi, BuxDU

Annotatsiya: Maqolada tilshunoslikda onomastikaning tarkibiy qismi bo'lgan antroponimlarning o'rganilishi, uning semantik birliklari, O'zbek tilshunos olimlarning antroponimik birliklarga oid nazariy qarashlari, diniy tasavvur va urfodatlarning kishi nomlanishiga ta'siri haqidagi ma'lumotlar ifodalangan.

Kalit so'zlar: stilistik, lisoniy-pragmatik xususiyatlar, mifologik, madaniyat, lingvistik, antroponim, antroponimika, onomastika

Аннотация: В статье представлены сведения об изучении антропонимов, являющихся составной частью ономастики в языкознании, ее семантических единицах, теоретических воззрениях узбекских языковедов на антропонимические единицы, влиянии религиозных представлений и традиций на именование людей.

Xodjayeva elementlari		Bozorova			muloqotning	
Xodjayeva D	.I., Murc	odova N.A. Ge	eneral ove	erview about t	oponyms	
				_	ashma soʻzlarnin	_
110					so`zlarining pı	
Tursunov M. publicistic te Tursunov M.	.M., Jali xts on the .M., Ibot	<i>lov B.H.</i> Analy e internet platf	ysis of neform	w lexical unit	of his worldview s' emergence inoncept "hospital	
Tursunov M bilan bogʻliq Tursunov M	'.M., Hu. lik jihat '.M., Zu	s enova N.G' . lari	Frazeolo 	gik birliklarni ological units	ng lingvomadan expressing feel	
Akhmedova Djalilova Z.I	S.H., Sh B., Iboto	okulova L.B. S va M.K. Lingu	Specific f	eatures of virtures of politic	tual communicate al discourse alistic texts	
Kobilova A.E	B., Akhm	edova M. Per	riphrases	used in the po	litical field	
•	-			_	a" tushunchasi v	_
Ro'ziyev Y.B	?. -ган эк	ан шаклинин	г мазмун	и ва қўллани	ши	
	•		•	•	use anguage	
Nazarova N.	A. Antro	ponimlarning	lingvoku	ılturologik tal	hlili	· • • • • • • •
Navruzova N	<i>X</i> . Non	inativ birlikla	rning kor	notativ aspek	ti	
Bobojonova Ubaydullaye	<i>N.B</i> . Pro <i>va M.O</i> '	ototype theory . Phraselogica	in cognit	tive linguistics of the world	ing lisoniy omill sas an object of li	inguistic
Ro'ziyev.M. Rasulova N. Sayfullayev I Yadgarova Z	O'zbek A. Tilshu B.N. Fran L.T. Nuto	va nemis tillar inoslikda "lisc nsuz tilida ko'd zanjirini hosi	da fe'lnin oniy shax chirma n Il qilinish	ng majhul nist s" tushunchas utq va uning i ida segment v	patining ifodalan i qo'llanilishi foda usullari a supersegment	ishi
Aminova Z.F.	R. Expres	sion of connot	tative me	aning in word	semantics	 ire

THE USE OF PERIPHRASES IN JOURNALISTIC TEXTS	.119
PERIPHRASES USED IN THE POLITICAL FIELD	.122
TILSHUNOSLIKDA "REALIYA" TUSHUNCHASI VA UNING QO'LLANILISHI	.126
"-ГАН ЭКАН" ШАКЛИНИНГ МАЗМУНИ ВА ҚЎЛЛАНИШИ	.129
LINGUISTIC UNDERSTANDING APHORISMS IN DAILY USE	.132
ENVIRONMENTAL EUPHEMISMS IN THE ENGLISH LANGUAGE	.138
ANTROPONIMLARNING LINGVOKULTUROLOGIK TAHLILI	.141
NOMINATIV BIRLIKLARNING KONNOTATIV ASPEKTI	.145
SOXTA DISKURS LOKUTIV AKTLARI VOQEALANISHINING LISONIY OMILLARI	.150
PROTOTYPE THEORY IN COGNITIVE LINGUISTICS	.154
PHRASELOGICAL PICTURE OF THE WORLD AS AN OBJECT OF LINGUISTIC STUDY.	.157
O'ZBEK VA NEMIS TILLARDA FE'LNING MAJHUL NISBATINING IFODALANISHI	.161
TILSHUNOSLIKDA "LISONIY SHAXS" TUSHUNCHASI QO'LLANILISHI	.164
FRANSUZ TILIDA KO'CHIRMA NUTQ VA UNING IFODA USULLARI	.167
NUTQ ZANJIRINI HOSIL QILINISHIDA SEGMENT VA SUPERSEGM	
ELEMENTLARNING ROLI	.170
EXPRESSION OF CONNOTATIVE MEANING IN WORD SEMANTICS	.173
IMPACT OF SPEECH BEHAVIOR ON LINGUO CULTURE	.176
LEKSIK BIRLIKLARNING SEMANTIK XUSUSIYATLARI	.179
TILSHUNOSLIKDA TERMINLARNING OʻZIGA XOS XUSUSIYATLARI	.183
O'ZBEK TILIDA TINISH BELGILARI TEJAMKORLIGIGA DOIR	
STRUCTURE OF THE LINGUISTIC CATEGORY "CHARACTERISTICS OF A HUMAN"	
TYPES OF FORMING WORDS	.193
ВЗАИМОСВЯЗЬ ЭТНОГРАФИЧЕСКОЙ ТЕРМИНОЛОГИИ И	
ЛИНГВИСТИЧЕСКОГО АНАЛИЗА С ЛИНГВОКУЛЬТУРОЙ	
ТИПОЛОГИЯ И РОЛЬ НЕВЕРБАЛЬНЫХ СРЕДСТВ КОММУНИКАЦИИ ЛИТЕРАТУРНОМ ДИСКУРСЕ	B
ЛИТЕРАТУРНОМ ДИСКУРСЕ	.200
ANALYSES OF SOMATIC IDIOMS IN THE STRUCTURE OF PHRASEOLOGICAL UNITS	
SECTION 2: LITERARY CRITISIZM AND SOCIETY	
MYTHS AS DEPICTIONS OF HISTORICAL EVENTS	
KALAM BELIEFS OF JOMI IN THE POEMS "HAFT AVRANG" (SEVEN WANDERERS)	
TAKRORNING USLUBIY XUSUSIYATLARI	.221
Л.ЛАЛАМИНИНГ "THE MOOR'S ACCOUNT" ("ЗАНЖИ ХИСОБОТИ") РОМАН.	
ФЛОРА ТАСВИРИНИНГ ЛИГВОСТИЛИСТИК ТАДҚИҚИ	
FAIRY TALES AS A SPECIAL TYPE OF FOLK ART	
SETTING FUNCTIONS IN THE ECO-FICTION NOVELS OF AMERICAN WRITER M	
ALICE MONROE	
ВОПРОСЫ ВОЗДЕЙСТВИЯ ЛИТЕРАТУРЫ НА ОБЩЕСТВО	
ЛИТЕРАТУРА ПО УПРАВЛЕНИЮ И ЕЁ ПОПУЛЯРИЗАЦИЯ	
SPECIAL COLLOQUIAL VOCABULARY AND ITS USAGE IN "A CLOCKWORK ORANGE	
ANTHONY BURGESS	
ХУДОЖЕСТВЕННЫЕ ПРОИЗВЕДЕНИЯ И ИХ ВЛИЯНИЕ НА ОБЩЕСТВО	
ПОЛОЖИТЕЛЬНОЕ ВОЗДЕЙСВИЕ ЛИТЕРАТУРЫ НА ОБЩЕСТВО	
ВЗАИМОСВЯЗЬ ЛИТЕРАТУРОВЕДЕНИЯ И ОБЩЕСТВАИЗУЧЕНИЕ ВЛИЯНИЯ ПРИКЛАДНОЙ И НАУЧНОЙ ЛИТЕРАТУРЫ НА ОБЩЕС	
изучение влияния прикладной и научной литературы на Общес	
ВОЗДЕЙСТВИЕ СПОРТИВНОЙ ЛИТЕРАТУРЫ НА ОБЩЕСТВО	
DOSABRICIDRE CHOI INDITON SINTELATELATE DI HA ODIQUECTOO	.233